

Asus AS101 User Manual

69	
70	
71	
72	
73	
74	
75	
76	
77	
78	
79	
80	
81	
82	
83	
84	
85	
86	
87	
88	
89	
90	
91	
92	
93	
94	
95	
96	
97	
98	
99	
100	
101	
102	
103	
104	
105	
106	
107	
108	
109	
110	
111	
112	
113	
114	
115	
116	

Table of Contents

•

Bookmarks

•

Download this manual

Quick Links





Q12204



Table of Contents

Next Page

Related Manuals for Asus AS101

Security System Asus security system User Manual (26 pages) Security System Asus HG100 Quick Start Manual (17 pages)

Summary of Contents for Asus AS101

Page 1 ASUS AS101 User Manual Q12204 Revised Edition V2 December 2016...

Page 4: Product Specifications

NOTE: Specifications subject to change without notice. Technical support This manual is a guide for setting up your device for the first time only. Actual product content and app screen may vary per firmware and updates. Please refer to the ASUS support site for more information:...

Page 5: Product Overview

Product overview Warning LED Set this device in your ASUS SmartHome APP under Home Action. This device can only set off its buzzer and the warning LED if a WHEN product is triggered. NOTE: This device can only be disarmed by pressing the disarm button or through the companion app.

<u>Page 6</u> ZigBee button Press to connect with home gateway. Press and hold for 5 seconds to reset the device. NOTE: Ensure to reset your ASUS Smart Home device and delete the device from the companion app to remove it completely.

<u>Page 7</u> Installing ASUS SmartHome app • This device can be set up and operated though the companion app. Search for ASUS SmartHome and download the companion app through the Apple App Store or Google Play. • Ensure you have Internet connection before downloading.

Page 8: Getting Started

ASUS SmartHome APP. Launch the on the main page of Home Control to add devices for the home gateway. Tap Add Device to join your ASUS SmartHome device to the SmartHome Gateway. ZigBee button on your ASUS Smart Home device Press the to add the device.

Page 9: Additional Information

Refer to the LED indicator to check the status of your device. • Ensure that your device is within 50 meters of your ASUS SmartHome Gateway, and there are no obstructions such as thick solid walls or other electronic devices that may cause interference.

Page 10: Led [][][]

 Page 14
 Image 14

 Page 16
 []]
 []]
 108 x 43 mm []]
 165g []][]
 ZigBee PRO []]
 50 []]
 []]
 []]

 ZigBee []]
 []]
 LED []][]
 []]
 []]
 4 x AA Alkaline []]
 []]
 1
 []]

 UILD []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]

 Page 17
 Oppose 17

 Page 18
 ZigBee LED
 Control
 Contro
 Control
 Control

 Page 20
 Image 20

Page 22: Спецификация Продукта

Влажность при работе 0~95% ПРИМЕЧАНИЕ: Спецификация может быть изменена без предварительного уведомления. Техподдержка Это руководство предназначено для настройки вашего устройства в первый раз. Иллюстрации приведены в ознакомительных целях и могут отличаться в зависимости от прошивки. Для получения дополнительной информации посетите сайт ASUS:...

Page 23: Обзор Продукта

Обзор продукта Индикатор предупреждения Установите это устройство в вашем приложении SmartHome ASUS в Домашние действия. Это устройство выдает звуковой и световой сигнал при срабатывании. ПРИМЕЧАНИЕ: Звуковой сигнал может быть отключен только нажатием кнопки отключения или через приложение-компаньон. Кнопка отключения тревоги...

Page 24 Индикатор ZigBee Информацию о состоянии индикатора смотрите в

следующей таблице: Цвет Состояние Описание Устройство Загорается на 1 включено секунду Нажмите и Отключение от удерживайте кнопку Горит синим домашнего шлюза ZigBee в течение 5 секунд Идентификация Загорается на 5 секунд устройства Нажмите...

Page 25 помощью воды, спирта или других химических веществ. Установка приложения ASUS SmartHome • Это устройство можно настроить и управлять с помощью приложения-компаньона. Найдите ASUS SmartHome и скачать приложение-компаньон с Apple App Store и Google Play. • Перед скачиванием убедитесь в наличии подключения к Интернету.

Раде 26: Начало Работы

Начало работы Подключение к HG 100 ASUS SmartHome. Запустите приложение На главной странице управления домом нажмите для добавления устройств к домашнему шлюзу. Нажмите Добавить устройство для добавления устройства к домашнему шлюзу. Нажмите кнопку Zigbee на устройстве, для его добавления. ПРИМЕЧАНИЕ: После нажатия Добавить устройство...

Page 27 • Убедитесь, что устройство находится в пределах 50 метров от шлюза без наличия препятствий или других электронных устройств, которые могут вызвать помехи. • Индикатор состояния замигает синим в течение 60 секунд, указывая, что устройства могут быть добавлены. • Для удаления устройства удалите его из приложения. Дополнительная...

Page 28 HINWEIS: Spezifikationen können sich ohne vorherige Ankündigung ändern. Technischer Support Dieses Handbuch ist lediglich ein Leitfaden für die erstmalige Einrichtung Ihres Geräts. Tatsächliche Produktinhalte und App-Bildschirme können je nach Firmware und Aktualisierungen variieren. Weitere Informationen finden Sie auf der ASUS Support Webseite:...

Page 29 Produktübersicht Warn-LED Richten Sie dieses Gerät in Ihrer ASUS SmartHome App unter Home Action (Heimaktivität) ein. Dieses Gerät kann seinen Warnsummer und die Warn-LED nur dann auslösen, falls vorher ein WHEN (WENN)-Produkt ausgelöst wurde. HINWEIS: Dieses Gerät kann nur durch Drücken der Entschärfungstaste oder über die Begleit-App...

Page 30 Drücken Sie zur Verbindung mit dem Home-Gateway. Halten Sie für 5 Sekunden gedrückt, um das Gerät zurückzusetzen. HINWEIS: Stellen Sie sicher, dass Sie Ihr ASUS Smart Home Gerät zurücksetzen und das Gerät in der Begleit-App löschen, um es vollständig zu entfernen.

<u>Page 31</u> Installation der ASUS SmartHome App • Dieses Gerät kann über die Begleit-App eingerichtet und betrieben werden. Suchen Sie nach ASUS SmartHome und laden die Begleit-App im Apple App Store oder Google Play herunter. • Stellen Sie sicher, dass Sie eine funktionierende Internetverbindung haben, bevor Sie den Download starten.

Page 32: Erste Schritte

Starten Sie die Tippen Sie auf auf der Hauptseite der Heimsteuerung, um Geräte zum Home-Gateway hinzuzufügen. Tippen Sie auf Add Device (Gerät hinzufügen), um Ihr ASUS SmartHome-Gerät mit dem SmartHome-Gateway zu verbinden. ZigBee-Taste auf Ihrem ASUS Smart Home Gerät, Drücken Sie die um das Gerät hinzuzufügen.

Page 33 • Die LED-Statusanzeige auf Ihrem ASUS SmartHome-Gateway blinkt für sechzig (60) Sekunden blau, um anzuzeigen, dass Geräte hinzugefügt werden können. • Stellen Sie sicher, dass Sie Ihr ASUS Smart Home Gerät zurücksetzen und das Gerät in der Begleit-App löschen, um es vollständig zu entfernen.

Page 34: Specifiche Del Prodotto

Supporto tecnico Questo manuale fornisce una guida per la prima installazione del dispositivo. Le caratteristiche del prodotto e le schermate dell'app di supporto potrebbero variare a seconda della versione del software. Per maggiori informazioni fate riferimento al sito di supporto ASUS:...

Page 35: Panoramica Del Prodotto

Panoramica del prodotto LED di allarme Configurate questo dispositivo tramite l'app ASUS SmartHome dalla schermata Home Action. Questo dispositivo attiva il segnale acustico e il LED di allarme solamente se avete impostato una condizione nella colonna QUANDO. NOTA: Questo dispositivo può essere disarmato premendo il pulsante disarmo o tramite l'app di supporto.

<u>Page 36</u> Pulsante ZigBee Premete questo pulsante per connettervi al gateway. Premete e tenete premuto questo pulsante per 5 secondi per resettare il dispositivo. NOTA: Assicuratevi di resettare il vostro dispositivo ASUS Smart Home, ed eliminare il dispositivo dall'app di supporto, per rimuoverlo.

<u>Page 37</u> • Questo dispositivo può essere configurato e comandato dall'app di supporto. Tramite Apple App Store o Google Play, a seconda del vostro dispositivo, cercate ASUS SmartHome quindi scaricate e installate l'app di supporto. • Prima di eseguire il download assicuratevi di avere accesso ad Internet.

Page 38: Per Iniziare

ASUS SmartHome. Avviate l'app Toccate nella schermata principale Home Control per aggiungere dispositivi al gateway. Toccate Aggiungi per associare il vostro dispositivo ASUS SmartHome al gateway SmartHome. ZigBee sul vostro dispositivo ASUS Premete il pulsante SmartHome per aggiungere il dispositivo.

Page 39: Informazioni Addizionali

Fate riferimento all'indicatore LED per conoscere lo stato del vostro dispositivo. • Assicuratevi che il vostro dispositivo sia ad una distanza massima di 50 metri dal vostro gateway ASUS SmartHome. • L'indicatore LED di stato del vostro gateway ASUS SmartHome lampeggia con una luce blu per sessanta (60) secondi per indicare che è...

Page 40: Caractéristiques Du Produit

Ce manuel est un guide de configuration du dispositif lors de la première utilisation. Le contenu actuel du produit et les écrans de l'application peuvent varier selon les firmware et les mises à jour. Visitez le site Web de support ASUS pour plus d'informations :...

Page 41: Présentation Du Produit

Présentation du produit LED d'avertissement Configurez ce dispositif dans l'application ASUS SmartHome sous Home Action. L'avertisseur sonore et la LED d'avertissement de ce dispositif ne se mettent en marche que lorsque une condition QUAND est déclenchée. REMARQUE : Ce dispositif peut être désarmé en appuyant sur le bouton de désarmement ou via...

<u>Page 42</u> Appuyez sur ce bouton pour vous connecter à la passerelle. Maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes pour réinitialiser le dispositif. REMARQUE : Assurez-vous de réinitialiser votre dispositif ASUS Smart Home et de le supprimer à partir de l'application compagnon pour pouvoir le retirer.

<u>Page 43</u> Configuration requise • Smartphone iOS ou Android. • Routeur Wi-Fi avec accès Internet. • Passerelle Asus SmartHome et compte SmartHome. Conseils de sécurité • Ce dispositif n'est pas résistant à l'eau et doit être utilisé en intérieur uniquement. • Insérez la batterie en respectant la polarité.

Page 44: Mise En Route

ASUS Smart Home pour l'ajouter. REMARQUE : Appuyez sur Ajouter un dispositif, puis appuyez sur le bouton ZigBee sur vos dispositifs ASUS Smart Home pour tous les ajouter. Appuyez sur Terminé une fois tous les dispositifs ajoutés.

Page 45 LED pour vérifier le statut de votre dispositif. • Assurez-vous que le dispositif se situe à une distance de moins de 50 mètres de la passerelle ASUS SmartHome, et qu'il n'y a pas d'obstructions telles que des murs épais et solides ou des appareils électroniques pouvant créer des...

<u>Page 46</u> BEMÆRK: Alle specifikationer kan ændres uden varsel. Teknisk support Denne brugsvejledning er kun en vejledning til opsætning af enheden for første gang. Det faktiske produktindhold og app-skærmbilledet varierer i henhold til firmwaren og opdateringerne. Se venligst ASUS' supportside for mere information:...

Page 47 Produktoversigt Advarselslys Indstildenne enheden i app'en til din ASUS SmartHome

APP under Home Action. Denne enhed kan kun starte sin summer og advarselsindikator, hvis produktet udløses. BEMÆRK: Denne enhed kan kun deaktiveres, ved at trykke på deaktiveringsknappen eller via dens app.

Page 48 ZigBee-knap Trykkes, for at forbinde med hjemme-gatewayen. Holdes nede i 5 sekunder for at nulstille enheden. BEMÆRK: Sørg for at nulstille din ASUS Smart Home-enhed, og slet enhed fra den tilhørende app for at fjerne den.

Page 49 Sådan installerer du app'en ASUS SmartHome • Denne enhed kan indstilles og betjenes via en tilhørende app. Søg efter ASUS SmartHome og download app'en via Apple App Store eller Google Play. • Sørg for at du har en internetforbindelse, før du downloader.

Page 50: Inden Du Går Igang

Åbn app'en Tryk på på forsiden i Home Control, for at tilføje enheder til hjemme-gateway'en. Tryk på Add Deviece (Tilføj enhed) for at forbinde din ASUS SmartHome-enhed til SmartHomegatewayen. ZigBee button (ZigBee-knappen) på din ASUS Tryk på Smart Home-enhed for at tilføje enheden.

<u>Page 51</u> • Statusindikatoren på din ASUS SmartHome-gateway blinker blåt i tres (60) sekunder for at indikere, at andre enheder kan tilføjes. • Sørg for at nulstille din ASUS Smart Home-enhed, og slet enhed fra den tilhørende app for at fjerne den. Andre oplysninger •...

Page 52 0 ~ 95 % MERK: Spesifikasjonene kan endres uten forvarsel. Teknisk støtte Denne håndboken er en veiledning for å sette opp enheten for første gang. Det faktiske produktinnholdet og app-skjermen kan variere avhengig av fastvare og oppdateringer. Se ASUS-støtteområdet for mer informasjon:...

Page 53 Produktoversikt Advarsel-LED Sett denne enheten i ASUS SmartHome-appen under Home Action (Hjem-handling). Denne enheten kan bare aktivere høyttaler og advarsel-LED hvis NÅR-produkt er utløst. MERK: Denne enheten kan kun desarmeres ved å trykke frakoblingsknappen eller gjennom den medfølgende appen. Desarmeringsknapp Trykk denne knappen for å...

Page 54 ZigBee-knapp Trykk for å få kontakt med Home-gatewayen. Trykk og hold i 5 sekunder for å tilbakestille enheten. MERK: Sørg for at du tilbakestiller ASUS SmartHome-enheten og sletter enheten fra den medfølgende appen når du skal fjerne den totalt.

<u>Page 55</u> Installere ASUS SmartHome-appen • Denne enheten kan settes opp og kontrolleres med den medfølgende appen. Søk etter ASUS SmartHome og last ned den medfølgende appen gjennom Apple App Store eller Google Play. • Kontroller at enheten er koblet til Internett før du laster ned.

Page 56: Komme I Gang

ASUS Smarthome APP (ASUS SmartHome-appen). Start Trykk på hovedsiden til Hjem-kontroll for å legge til enheter for Home-gatewayen. Trykk Add Device (Legg til enhet) for å legge ASUS SmartHome- enheten til SmartHome-gatewayen. ZigBee button (Zigbee-knappen) på ASUS Trykk SmartHome-enheten for å legge til enheten.

<u>Page 57</u> • Sørg for at batteriet er satt inn før du kobler til. Sjekk LED- indikatorene for å se status for enheten. • Kontroller at enheten er mindre enn 50 meter fra ASUS SmartHomegatewayen og at det ikke er noen hindringer som for eksempel tykke solide vegger eller andre elektroniske enheter som kan forårsake forstyrrelser.

Page 58: Tuotteen Tekniset Tiedot

-10 - 50 °C Käyttökosteus 0~95% HUOMAUTUS: Tekniset tiedot voivat muuttua ilman ilmoitusta. Tekninen tuki Tämä käyttöopas on tarkoitettu vain laitteen ensimmäistä asetusta varten. Todellisen tuotteen sisältö ja sovellusnäyttö voivat olla erilaisia laiteohjelmiston ja päivitysten mukaan. Katso lisätietoja ASUS- tukisivustolta:...

Page 59: Tuotteen Yleiskatsaus

Tuotteen yleiskatsaus Varoitus LED-merkkivalo Aseta tämä laite ASUS SmartHome sovelluksessa kohdassa Home Action (Kotitoiminta). Laitteen summerin ja varoitus- LEDmerkkivalon voi kytkeä pois päältä VAIN, kun laite on käynnistetty. HUOMAUTUS: Tämän laitteen voi hylätä vai painamalla hylkäyspainiketta tai kumppanisovelluksella. Hylkäyspainike Paina tätä painiketta hylätäksesi sumerin ja varoitus-LED-...

Page 60 Laitteen yksilöinti Palaa 5 sekuntia Paina ZigBee-painiketta Muodostetaan Vilkkuva muodostaaksesi yhteyttä sininen yhteyden kotiyhdyskäytävällä kotiyhdyskäytävällä ZigBee-painike Paina muodostaaksesi yhteyden kotiyhdyskäytävällä. Pidä painettuna 5 sekuntia nollataksesi laitteen. HUOMAUTUS: Varmista, että nollaat ASUS Smart Home -laitteen ja poistat laitteen kumppanisovelluksen poistaaksesi sen pysyvästi.

Page 61 ASUS SmartHome -sovelluksen asentaminen • Tämän laitteen voi asettaa ja sitä voi käyttää kumppanisovelluksella. Etsi ASUS SmartHome ja lataa kumppanisovellus Applesovelluskaupasta tai Google Play -kaupasta. • Varmista ennen lataamista, että internet-yhteys on käytössä. •...

Page 62: Näin Pääset Alkuun

Liittäminen HG 100 -järjestelmään ASUS SmartHome -sovellus. Käynnistä Napauta Kotiohjauksen pääsivulla lisätäksesi laitteita kotiyhdyskäytävään. Napauta Add Device (Lisää laite) liittääksesi ASUS SmartHome -laitteen SmartHome-yhdyskäytävään. ZigBee-painiketta Paina ASUS Smart Home -laitteen lisätäksesi laitteen. HUOMAUTUS: Kun olet napauttanut Add Device (Lisää laite), voit painaa ZigBee-painiketta kaikissa ASUS Smart Home -laitteissa lisätäksesi ne samalla kertaa.

Page 63 HUOMAUTUS: • Varmista, että paristo on asennettu ennen yhdistämistä. Huomioi LED-merkkivalo tarkistaaksesi laitteesi tilan. • Varmista, että laite on 50 metrin säteellä ASUS SmartHome -yhdyskäytävästä, ja ettei laitteen edessä ole mitään esteitä, kuten paksuja kiinteitä seiniä tai muita mahdollisia häiriön lähteinä olevia elektronisia laitteita.

<u>Page 64</u> OBS! Specifikationer kan komma att ändras utan föregående meddelande. Teknisk support Denna handbok är en guide för att konfigurera enheten endast för första gången. Det verkliga produktinnehållet och app-skärmen kan variera för fast programvara och uppdateringar. Se ASUS supportsida för mer information:...

Page 65 Produktöversikt Varningslampa Konfigurera den här enheten i din ASUS SmartHome APP under Hemåtgärd. Enheten kan bara aktivera sin summer och varningslampa NÄR produkten utlöses. OBS! Enheten kan endast avaktiveras genom att trycka på kopplingsknappen eller genom leverantörens app. Kopplingsknapp Tryck på den här knappen för att avaktivera summern och...

Page 66 Tryck här för att ansluta till hem-gateway. Tryck och håll ned i 5 sekunder för att återställa enheten. OBS! Du måste återställa din ASUS Smart Home- enhet och ta bort enheten från leverantörens app för att ta bort den helt.

Page 67 Installera ASUS SmartHome-appen • Den här enheten kan ställas in och drivas via leverantörens app. Sök efter ASUS SmartHome och ladda ned leverantörens app via Apple App Store eller Google Play. • Se till att du har internetanslutning innan du laddar ner.

Page 68: Komma Igång

OBS! Efter att ha tryckt på Add Device (Lägg till enhet), ZigBee button (ZigBee-knappen) kan du trycka på på alla dina ASUS Smart Home-enheter för att lägga till dem alla på en gång. Tryck på Done (Klar) när alla enheterna har lagts till.

Page 69: Ytterligare Information

• Se till att batteriet är installerat innan du ansluter. Se LED- indikatorn för att kontrollera enhetens status. • Se till att enheten är inom 50 meter från din ASUS Smarthome Gateway, och att det inte finns några hinder såsom tjocka, fasta väggar eller andra elektroniska enheter som kan orsaka störningar.

Page 70: Especificaciones Del Producto

Este manual es una guía para configurar el dispositivo solamente durante el primer uso. El contenido real del producto y la pantalla de la aplicación pueden variar en función del firmware y de las actualizaciones. Consulte el sitio de soporte de ASUS para obtener más información:...

Page 71: Información General Del Producto

Información general del producto LED de advertencia Establezca este dispositivo en la aplicación ASUS SmartHome bajo Home Action (Acción de inicio). Este dispositivo solamente desactiva el timbre y el LED de advertencia y se activa un producto CUANDO. NOTA: Este dispositivo solamente se desarma presionando el botón Desarmar mediante la...

Page 72 Botón ZigBee Presione el botón para conectar con Home Gateway. Presione sin soltar el botón durante 5 segundos para restablecer el dispositivo. NOTA: Asegúrese de restablecer el dispositivo ASUS Smart Home y elimínelo de la aplicación complementaria para quitarlo completamente.

<u>Page 73</u> Requisitos del sistema • iOS o teléfono inteligente Android. • Enrutador Wi-Fi con acceso a Internet. • Asus SmartHome Gateway y cuenta de usuario SmartHome. Sugerencias de seguridad • Este dispositivo no es sumergible y solamente se debe utilizar en interiores. •...

Page 74: Procedimientos Iniciales

Pulse Add Device (Agregar dispositivo) para unir el dispositivo ASUS SmartHome a SmartHome Gateway. Presione el ZigBee button (botón ZigBee) del dispositivo ASUS Smart Home para agregar el dispositivo. NOTA: Después de pulsar Add Device (Agregar dispositivo) , puede presionar el ZigBee button (botón ZigBee de los dispositivos ASUS Smart Home para agregarlos todos a la vez.

<u>Page 75</u> • Asegúrese de que el dispositivo se encuentra dentro de los 50 metros de su ASUS SmartHome Gateway y que no hay obstáculos como paredes sólidas de ladrillos u otros dispositivos electrónicos que puedan provocar interferencias.

Page 76: Especificações Do Produto

Este manual é um guia para configurar o seu dispositivo apenas pela primeira vez. O conteúdo do produto e ecrã da aplicação reais podem variar consoante o firmware e atualizações. Consulte o site de apoio técnico da ASUS para obter mais informações:...

Page 77: Visão Geral Do Produto

Visão geral do produto LED de aviso Configure este dispositivo na aplicação ASUS SmartHome em Home Action (Ações Domésticas). Este dispositivo apenas ativa o sinal sonoro e o LED de aviso quando o produto for acionado. NOTA: Este dispositivo apenas pode ser desativado premindo o botão de desativação ou...

Page 78 Botão ZigBee Prima para ligar ao gateway doméstico. Mantenha premido durante 5 segundos para repor o dispositivo. NOTA: Certifique-se de que repõe o seu dispositivo ASUS Smart Home e que o elimina da aplicação complementar para o remover completamente.

<u>Page 79</u> • Smartphone iOS ou Android. • Router Wi-Fi com acesso à Internet. • Gateway Asus SmartHome e conta de utilizador SmartHome. Conselhos de segurança • Este dispositivo não é resistente à água e destina-se apenas a utilização no interior. •...

Page 80: Começar A Utilizar

NOTA: Depois de tocar em Add Device (Adicionar dispositivo), pode premir o ZigBee button (botão ZigBee) em todos os seus dispositivos ASUS Smart Home para os adicionar de uma só vez. Toque em Done (Concluir) quando todos os dispositivos estiverem...

Page 81 Consulte o indicador LED para verificar o estado do dispositivo. • Certifique-se de que o dispositivo se encontra a menos de 50 metros do Gateway ASUS SmartHome e que não existem obstruções, como paredes espessas ou outros dispositivos eletrónicos que possam causar interferências.

Page 82: Specyfikacje Produktu

UWAGA: Specyfikacje mogą zostać zmienione bez powiadomienia. Pomoc techniczna Niniejszy podręcznik zawiera pomocne informacje dotyczące tylko pierwszej konfiguracji urządzenia. Rzeczywista zawartość produktu i aplikacji zależy od wersji oprogramowania sprzętowego i aktualizacji. Dalsze informacje można znaleźć w witrynie pomocy technicznej firmy ASUS:...

Page 83 Omówienie elementów urządzenia Wskaźnik LED ostrzeżenia Ustaw to urządzenie w

aplikacji ASUS SmartHome w pozycji Home Action (Dom: czynności). Sygnał dźwiękowy i wskaźnik LED ostrzeżenia tego urządzenia mogą zostać uaktywnione wyłącznie po włączeniu urządzenia z pozycji WHEN (KIEDY). UWAGA: Urządzenie to można wyłączyć tylko poprzez naciśnięcie przycisku rozbrajania lub za...

Page 84 ZigBee, aby połączyć z niebiesko domową bramą domową Przycisk ZigBee Naciśnij, aby połączyć z bramą domową. Naciśnij i przytrzymaj przez 5 sekund, aby zresetować urządzenie. UWAGA: Aby usunąć całkowicie urządzenie systemu ASUS Smart Home, należy je zresetować oraz usunąć z aplikacji towarzyszącej.

<u>Page 85</u> Instalacja aplikacji ASUS SmartHome • Urządzenie to można konfigurować i obsługiwać za pomocą aplikacji towarzyszącej. Należy znaleźć i pobrać aplikację ASUS SmartHome ze sklepu Apple App Store lub Google Play. • Przed rozpoczęciem pobierania należy upewnić się, że dostępne jest połączenie z Internetem.

Page 86 Stuknij pozycję Add Device (Dodaj urządzenie), aby połączyć urządzenie ASUS SmartHome z bramą SmartHome. ZigBee button (przycisk ZigBee) na urządzeniu Naciśnij systemu ASUS Smart Home, aby je dodać. UWAGA: Po stuknięciu pozycji Add Device (Dodaj urządzenie) można nacisnąć ZigBee button (przycisk ZigBee) na każdym urządzeniu systemu ASUS...

Page 87 Należy sprawdzić stan urządzenia wskazywany przez diodę LED. • Należy upewnić się, że urządzenie znajduje się w zasięgu 50 metrów od bramy ASUS SmartHome i że między nimi nie występują żadne przeszkody, takie jak grube lite ściany czy inne urządzenia elektroniczne, które mogą być...

Page 88 POZNÁMKA: Změny technických údajů bez předchozího upozornění vyhrazeny. Technická podpora Tato příručka obsahuje pouze pokyny pro prvotní uvedení zařízení do provozu. Skutečný obsah produktu a obrazovka aplikace se mohou lišit podle firmwaru a aktualizací. Další informace najdete na webu technické podpory ASUS:...

Page 89: Popis Produktu

Popis produktu Výstražný indikátor LED Nastavte toto zařízení v aplikaci ASUS SmartHome v části Home Action (Hlavní obrazovka akcí). Toto zařízení může aktivovat svůj zvukový signál a výstražný indikátor LED, pouze pokud je aktivován příčinný produkt. POZNÁMKA: Toto zařízení lze imobilizovat pouze stisknutím imobilizačního tlačítka nebo v...

Page 90 ZigBee se připojte k domácí bráně domácí bráně Tlačítko ZigBee Stisknutím se připojíte k domácí bráně. Stisknutím a podržením po dobu 5 sekund resetujete zařízení. POZNÁMKA: Chcete-li odebrat zařízení ASUS Smart Home, nezapomeňte jej resetovat a zcela odstranit z doprovodné aplikace.

Page 91 Požadavky na systém • Chytrý telefon se systémem iOS nebo Android. • Wi-Fi směrovač s přístupem k Internetu. • Brána Asus SmartHome a uživatelský účet SmartHome. Tipy pro bezpečnost • Toto zařízení není voděodolné a je určeno pouze pro vnitřní použití. •...

Page 92 ASUS Smart Home přidejte zařízení. POZNÁMKA: Po klepnutí na tlačítko Add Device (Přidat zařízení) můžete stisknutím Zigbee button (tlačítka ZigBee) na všech zařízeních ASUS Smart Home všechna tato zařízení přidat. Po přidání všech zařízení dokončete operaci klepnutím na tlačítko Done (Hotovo).

Page 93 žádné překážky, například silné masivní stěny nebo jiná elektronická zařízení, která by mohla způsobovat rušení. • Stavový indikátor LED na bráně ASUS SmartHome bude šedesát (60) sekund blikat modře, což znamená, že lze přidávat zařízení. • Chcete-li odebrat zařízení ASUS Smart Home, nezapomeňte jej resetovat a zcela odstranit z doprovodné...

 Page 94
 ZigBee
 Control
 <thControl</th>
 <thControl</th>
 <thCo

 Page 95
 Opposition
 Opposition

0000000 00000 00000000 0000000LED0000000...

 Page 96
 ZigBee LED
 LED

 Page 99
 []]
 •
 []]
 []]
 •
 []]
 []]
 •
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]
 []]

يُ ع َ د هذا الدليل دلي ال ً لتركيب الجهاز للمرة األولى وحسب. قد تختلف محتويات المنتج وشاشة <u>Page 100</u> حسب البرنامج الثابت والتحديثات. ي ُرج َ ى الرجوع إلى موقع وقع الدعم الخاص بـ :من ASUSالتطبيق لمزيد ...المعلومات

<u>Fage 102</u> لالتصال بالبوابة الرئيسية اضغط مع االستمرار لمدة ZigBee 5 لالتصال بالبوابة الرئيسية ASUS Smart ورز ر اضغط . مالحظة: تأكد من إعادة ضبط جهاز وحذف الجهاز من التطبيق المرفق ASUS Smart ثوان العادة ضبط .الجهاز سنهائ يَّ ا. Homeلحذفه...

تثبيت تطبيق يمكن إعداد هذا الجهاز ASUS SmartHome الماء أو الكحول أو المواد الكيماوية األخرى. <u>Page 103</u> ASUS SmartHome .Google وتشغيله من خالل التطبيق المرفق. ابحث عن • وقم بتنزيل التطبيق المرفق من خالل Play أو Apple App Store ي...• تأكد من أن لديك اتصال باإلنترنت قبل التنزيل. Apple App Store أو Val

Page 104 . ابدأ تشغيل تطبيق <u>Page 104</u> . الموابة Home Control . ابدأ تشغيل تطبيق ASUS الرئيسية إلى SmartHome Gateway. 3. انقر على Add Device (إضافة جهاز) إلضافة جهاز ASUS الرئيسية SmartHome ASUS الموجود على جهاز SmartHome ASUS الموجود على جهاز SmartHome ASUS .

Page 105 ASUS يومض مؤشر بيان الحالة الموجود على • باللون األزرق لمدة ستين ASUS يومض مؤشر بيان الحالة الموجود على • باللون األزرق لمدة ستين ASUS يومض مؤشر بيان الحافة األجهزة. تأكد من إعادة ضبط جهاز • .وحذف الجهاز من ASUS Smart Home (60) ثانية لتوضيح أنه يمكن إضافة األجهزة. ...التطبيق المرفق لحذفه نهائ يًا معلومات إضافية.

<u>Page 106</u> Federal Communications Commission Interference Statement This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

Page 107 ASUS Recycling/Takeback Services ASUS recycling and takeback programs come from our commitment to the highest standards for protecting our environment. We believe in providing solutions for you to be able to responsibly recycle our products, batteries, other components as well as the packaging materials.

Page 108 Radio Frequency (RF) Exposure Information The radiated output power of the Wireless Device is below the Industry Canada (IC) radio frequency exposure limits. The Wireless Device should be used in such a manner such that the potential for human contact during normal operation is minimized. This device has also been evaluated and shown compliant with

the IC RF Exposure limits under mobile exposure conditions.

<u>Page 109</u> Proper disposal Do not throw your ASUS AS101 in municipal waste. This product has been designed to enable proper reuse of parts and recycling. The symbol of the crossed out wheeled bin indicates that the product (electrical, electronic equipment and mercury-containing button cell battery) should not be placed in municipal waste.

Page 110 CE. Per maggiori informazioni fate riferimento alla dichiarazione di conformità CE. Компания ASUS заявляет, что это устройство соответствует основным требованиям и другим соответствующим условиям европейских директив. Подробную информацию, пожалуйста, смотрите в декларации соответствия.

Page 111 Eesti Käesolevaga kinnitab AsusTek Inc., et see seade vastab CE direktiivide oluliste nõuetele ja teistele asjakohastele sätetele. Vt üksikasju CE vastavusdeklaratsioonist. Suomi AsusTek Inc. vakuuttaa täten, että tämä laite on CE-direktiivien olennaisten vaatimusten ja muiden asiaan kuuluvien lisäysten mukainen. Katso lisätietoja CE-vaati mustenmukaisuusvakuutuksesta.

Page 112 Slovensky Spoločnosť AsusTek Inc. týmto prehlasuje, že toto zariadenie vyhovuje príslušným požiadavkám a ďalším súvisiacim ustanoveniam smerníc ES. Viac podrobností si pozrite v prehlásení o zhode ES. Slovenščina AsusTek Inc. tukaj izjavlja, da je ta naprava skladna s temeljnimi zahtevami in drugimi relevantnimi določili direktiv CE. Za več informacij glejte Izjavo CE o skladnosti.

Page 113 We, the undersigned, Manufacturer: ASUSTEK COMPUTER INC. Address: 4F, No. 150, LI-TE Rd., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN Authorized representative in Europe: ASUS TECHNOLOGY HOLLAND B.V. Address, City: FULTONBAAN 12, 3439 NE, NIEUWEGEIN Country: THE NETHERLANDS declare the following apparatus: Product name :...

Page 116 Manufacturer ASUSTek COMPUTER INC. Address 4F No. 150, LI-TE RD., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN Authorized ASUS COMPUTER GmbH Representative in Europe Address HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN, GERMANY...